UMOWA

Zawarta dnia ……..2026 r. pomiędzy Stowarzyszeniem Edukreatywni
z siedzibą Szynwałd 21b, 33-158 Szynwałd, NIP: 9930701500, REGON: 528240652,
będącym Organizatorem Kolonii, zwanym dalej „Organizatorem”,
a Panem/Panią……
zamieszkałym/-ą w……
przy ul…….…….....……,nr domu/mieszkania ……., zwanym dalej „Klientem”.

§ 1

1. Klient zleca, a Organizator zobowiązuje się do:

- Całodobowej opieki nad powierzonym dzieckiem…….,
- 4 posiłków dziennie, zakwaterowania w pokojach z łazienkami,
- Ubezpieczenia NNW,
- zapewnienia Uczestnikom transportu do miejsca docelowego oraz transportu powrotnego,
- Zapewnienia wykwalifikowanej opieki pedagogicznej, medycznej, ratowniczej,
- Organizacji wycieczek i zajęć zgodnie z programem,
- Zgłoszenia Kolonii do Kuratorium Oświaty oraz przestrzegania przepisów dotyczących organizacji kolonii dla dzieci i młodzieży.

2. Zawarcie umowy na rzecz osoby niepełnoletniej dokonywana jest przez rodziców lub innych opiekunów prawnych.

§ 2

1. Realizacja umowy nastąpi w dniach: **13.02. 2027r. – 18.027.2027 r.**

2. Kolonia odbędzie się w Ośrodku Tatrzańska Ostoja, Skupniowa 42, 34-425 Biały Dunajec

§ 3

1. Za wykonanie umowy Klient zobowiązuje zapłacić Organizatorowi kwotę 1549 zł brutto (słownie: tysiąc pięćset czterdzieści dziewięć zł).

2. Wpłat wskazanych w niniejszej Umowie należy dokonać na nr konta bankowego

06 2490 0005 0000 4530 0026 2068 Alior bank/Stowarzyszenie Edukreatywni/pobyt dziecka imię nazwisko na kolonii Zębie

3. Przy zgłoszeniu rejestracyjnym Klient wpłaca na rzecz Organizatora zaliczkę w wysokości **500 zł**
4. Zaliczkę wskazaną w § 3 pkt 2 należy wpłacić w terminie 14 dni od rezerwacji.

5. Zapłata zaliczki oraz przesłanie podpisanych dokumentów wskazanych w § 3 pkt 2 stanowi pełną rezerwację miejsca.

6. W przypadku braku płatności zaliczki – Państwa rezerwacja zostanie anulowana, a miejsce będzie mogło zostać zarezerwowane przez inną osobę.

7. Pozostała należność winna być wpłacona w trzech ratach :

● **I rata w wysokości 600 zł do** 30.12.2026r.

● II rata w wysoko·ci 449 z· do 30.01.2026 r.

Istnieje możliwość rozłożenia rat na wskazaną przez Państwa kwotę. W tym celu proszę osobiście umawiać się z organizatorem.

W dniu wyjazdu organizator pobierze kaucję w wysokości **50 zł na poczet ewentualnych zniszczeń** podczas przejazdu autokarem, pobytu w ośrodku. W przypadku braku zniszczeń kaucja będzie zwrócona w dniu przyjazdu w całości.

8. Po przekroczeniu powyższych terminów brak wpłaty w ciągu 10 dni od wezwania Klienta przez Organizatora jest równoznaczny z rezygnacją Klienta z uczestnictwa w imprezie.

Za datę dokonania zapłaty uznaje się dzień obciążenia rachunku Klienta.

9. Organizator zastrzega sobie prawo odwołania imprezy turystycznej w każdej chwili przed jej planowanym terminem rozpoczęcia z przyczyn od niego niezależnych, takich jak siła wyższa. Zastrzega się formę pisemną odwołania imprezy.

10.Organizator zastrzega sobie prawo, do zmian w programie, w sytuacjach, gdy program nie może być zrealizowany z przyczyn niezależnych od organizatora (pogoda).

11.Organizator nie ponosi odpowiedzialności za niewykonanie lub nienależyte wykonanie umowy w razie wojny, strajku, epidemii, katastrofy ekologicznej, zakłóceń komunikacyjnych, zamknięcia granic, decyzji administracyjnych władz i wystąpienia innych sił wyższych oraz działania osób trzecich, nieuczestniczących w wykonywaniu usługi objętej umową, uniemożliwiających jej realizację, a niemożliwych do przewidzenia i uniknięcia.

12. Organizator nie odpowiada za rzeczy zagubione przez uczestników podczas kolonii oraz za zniszczenia rzeczy należących do dzieci, a dokonanych przez innych uczestników. Organizator nie zaleca posiadania podczas kolonii cennych przedmiotów, np. telefonów komórkowych, odtwarzaczy muzyki, itp.

§ 4

1. Klient może odstąpić od umowy o udział w kolonii w każdym czasie przed jej rozpoczęciem z uwzględnieniem § 4 pkt. 2 i 3.

2. Rezygnacja z imprezy turystycznej przez Uczestnika wymaga pisemnego oświadczenia w formie listu poleconego lub osobistego dostarczenia do siedziby Organizatora.

3. Organizator, w przypadku rezygnacji z kolonii przez Klienta z uwagi na poniesione koszty organizacji imprezy i szkody, zastrzega sobie prawo dokonania potrąceń – liczonych od ceny całkowitej imprezy – według poniższych zasad:

a) zaliczka nie podlega zwrotowi w przypadku poczynienia kosztów przez Zleceniobiorcę w celu wykonania Umowy,

b) potrącenie równe wysokości poniesionych kosztów i szkód, nie więcej niż 30% ceny imprezy jeśli rezygnacja nastąpiła do **45 dni przed imprezą**,

c) potrącenie równe wysokości poniesionych kosztów i szkód, nie więcej niż 50% ceny imprezy jeśli **rezygnacja nastąpiła do 20 dni przed imprezą,**

d) w przypadku późniejszej rezygnacji, Organizator dokonuje potrącenia w wysokości poniesionych kosztów i szkód, niezależnie od obiektywnych przyczyn rezygnacji.

4. W przypadku nagłej choroby prosimy o przedstawienie **zaświadczenia lekarskiego** gdyż istnieje na tej podstawie możliwość ograniczenia ewentualnego obciążenia z tytułu rezygnacji.

5. Istnieje również możliwość przekazania skierowania na kolonię innej osobie. Wtedy Klient, który odstąpił od umowy, nie ponosi dodatkowych kosztów.

§5

Realizacja umowy, reklamacje

1.Wszelkie zastrzeżenia pojawiające się w czasie trwania kolonii Uczestnik powinien zgłaszać niezwłocznie przedstawicielowi Organizatora.
2.Organizator rozpatrzy zgłoszenie lub reklamację w terminie 30 (trzydziestu) dni od dnia jego otrzymania.
3.Rozpatrzenie zgłoszenia lub reklamacji wyczerpuje postępowanie reklamacyjne prowadzone przez Organizatora.
4.Zasady zgłaszania i rozpatrywania reklamacji określone w Umowie w żaden sposób nie ograniczają prawa Uczestnika do wystąpienia z roszczeniem do właściwego sądu powszechnego.

§6

Ochrona danych osobowych

1.Stowarzyszenie Edukreatywni z siedzibą Szynwałd 21b, 33-158 Szynwałd, NIP: 9930701500, REGON: 528240652, jest Administratorem przekazanych danych osobowych oraz takich do których potrzebna jest bezpośrednia zgoda (np. dane o zdrowiu).
2.Podstawą prawną przetwarzania osobowych jest umowa, i we wskazanym zakresie podanie ich jest niezbędne do zawarcia i wykonania umowy, a w pozostałym zakresie gromadzonych danych osobowych odbierana jest obligatoryjna zgoda, do przetwarzania danych o zdrowiu - bez niej uczestnik nie pojedzie na wypoczynek oraz zgody fakultatywne (zdjęcia) co do których niewyrażenie zgody nie uniemożliwia skorzystania z wypoczynku.
3.Dane osobowe są przetwarzane przez czas niezbędny do wykonania umowy albo do momentu odwołania wyrażonej zgody a po tym czasie dane są archiwizowane i przechowywane przez wynikający z przepisów prawa okres przedawnienia roszczeń.
Dane osobowe będą przekazywane wyłącznie podmiotom uprawnionym na podstawie przepisów prawa oraz powierzane na podstawie umów powierzenia przetwarzania w czasie realizacji umowy wyłącznie w celu realizowania wszelkich czynności związanych z należytym wykonaniem umowy. Dane osobowe nie będą przekazywane do państw trzecich ani przetwarzane w sposób zautomatyzowany. Administrator informuje o prawie do żądania od administratora dostępu do danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawie wniesienia sprzeciwu oraz prawie do przenoszenia danych i prawie do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych w przypadku domniemania naruszenia związanego z przetwarzaniem danych osobowych.
4.Administrator zapewnia że stosuje odpowiednie środki techniczne i organizacyjne aby przetwarzanie danych odbywało się z poszanowaniem obowiązujących przepisów prawa ze szczególnym uwzględnieniem Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z 27 kwietnia 2016

r. w sprawie ochrony danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych – RODO).

§7

Zmiana postanowień umowy oraz postanowienia końcowe.

1.Organizator zastrzega sobie prawo do zmiany postanowień niniejszej umowy, a także do odwołania wyjazdu na wypoczynek i w konsekwencji odstąpienia od umowy z przyczyn od siebie niezależnych, w szczególności z powodu siły wyższej. Siła wyższa oznacza dla potrzeb niniejszej umowy w szczególności kataklizm oraz inne wyjątkowe zdarzenia atmosferyczne, wojna, inne działania zbrojne, niepokoje wewnętrzne, działania władz cywilnych lub wojskowych, postanowienia umów międzynarodowych, przepisy obowiązujące w kraju pobytu w odniesieniu do usług świadczonych przez miejscowych usługodawców, embarga, sabotaże, epidemie, strajki, lokauty i inne zakłócenia pracownicze, szkody wynikające z działania siły wyższej, a także wszelkie inne zakłócenia, które można w sposób uzasadniony. uważać jako pozostające poza kontrolą organizatora.

2. Zmiana postanowień umowy może nastąpić za zgodą stron niniejszej umowy i wymaga formy pisemnej pod rygorem nieważności.

3.W przypadku konieczności zmiany istotnych warunków umowy z przyczyn niezależnych od Organizatora, Uczestnik lub przedstawiciele ustawowi Uczestnika zostaną o tym fakcie bezzwłocznie powiadomieni.

3.Po otrzymaniu powiadomienia o jakim mowa w ust. 3 powyżej Uczestnik zobowiązany jest niezwłocznie, najdalej jednak do trzech dni od momentu otrzymania takiego powiadomienia poinformować organizatora:

a. czy przyjmuje zaproponowaną przez organizatora zmianę do niniejszej umowy

b. czy odstępuje od niniejszej umowy za niezwłocznym zwrotem wszystkich poniesionych świadczeń

4.Jeżeli Organizator, z przyczyn od niego niezależnych, zmuszony będzie dokonać zmiany istotnych warunków umowy lub odwołania wyjazdu na kolonie przed jego rozpoczęciem, niezwłocznie tj. nie później niż w terminie 7 (siedmiu) dni od zaistnienia powyższych okoliczności, powiadomi o tym Uczestnika telefonicznie lub za pośrednictwem poczty elektronicznej. w takim przypadku Uczestnik ma prawo, w terminie do 7 (siedmiu) dni od daty otrzymania zawiadomienia od odstąpienia od umowy też do zaakceptowania zaproponowanej mu przez Organizatora zmiany warunków umowy. Brak odpowiedzi w wyżej wyznaczonym terminie traktowany będzie jako akceptacja nowych warunków umowy. W razie odstąpienia od umowy, postanowienia §4 pkt b powyżej stosuje się odpowiednio.

5.W sprawach nieuregulowanych postanowieniami niniejszej umowy zastosowanie znajdują postanowienia przepisów powszechnie obowiązujących.

Data i podpis organizatora kolonii

Data i podpis Rodzica/opiekuna prawnego

RENATA BAKA
2026.08.22 18:09:08 +02:00